FOURTH CENSUS OF CANADA, 1901.

SCHEDULE / TABLEAU No. 1. POPULATION.

QUATRIÈME RECENSEMENT DU CANADA, 1901.

Province: New Brunswick — District No. 71 St John 21 — S. District No. 9 — Polling sub-division / Subdivision de votation — No. 2 — in / dans — Dufferin Ward, St John City (City, town, village, township or parish. / Cité, ville, village, canton ou paroisse.)

Nominal Return of Living Persons by / Dénombrement des Vivants par: Walter Holmes — Enumerator. / Enumérateur.

Page 27 — Page 27

Numbered in the order of Visitation. / Numérotés dans l'ordre des Visites.		Personal Description. / Description de la Personne.								Citizenship, Nationality and Religion. / Citoyenneté, Nationalité et Religion.						Principal Profession or Trade. / Principale Profession ou Métier.					Wage Earner. / Employé.						Education and Language of each person five years of age and over. / Education et Langue de chaque personne âgée de cinq ans et plus.						Infirmities. / Infirmités.	
Dwelling House. / Maison.	Family or Household. / Famille ou Ménage.	Name of each person in family or household on 31st March, 1901. / Nom de chaque personne dans la famille ou le ménage, le 31 Mars, 1901.	Sex. / Sexe.	Colour. / Couleur	Relationship to head of family or household. / Relation de parenté ou autre avec le chef de famille ou du ménage.	Single, married, widowed or divorced. / Célibataire, marié, en veuvage ou divorcé.	Month and date of birth. / Mois et date de naissance.	Year of birth. / Année de naissance.	Age at last birthday. / Age au dernier anniversaire de naissance.	Country or place of birth. (If in Canada specify Province or Territory, and add "r" or "u" for rural or urban, as the case may be.) / Pays ou lieu de naissance. (Si c'est en Canada spécifier la province ou territoire, et ajouter "r" pour rural et "u" pour urbain, selon le cas.)	Year of immigration to Canada. / Année d'immigration au Canada.	Year of naturalization. / Année de naturalisation.	Racial or Tribal origin. / Origine, selon la race ou la tribu.	Nationality. / Nationalité.	Religion.	Profession, occupation, trade or means of living of each person. (If person has retired from profession or trade, add "r" for retired.) / Profession, occupation, métier ou autres moyens d'existence de chaque personne. (Si la personne est retirée du commerce, ajouter "r" pour retiré.)	Living on own means. / Rentier.	Employer. / Patron.	Employee. / Employé.	Working on own account. / Travaillant à son compte.	Working at trade in factory or in home. (Specify by "f" for factory, "h" for home, or both, as the case may be.) / Travaillant au métier à la fabrique ou à la maison. (Mettre "f" pour fabrique et "m" pour maison, selon le cas.)	Months employed at trade in factory. / Mois employé à son métier dans la fabrique.	Months employed at trade in shop. / Mois employé à son métier dans la boutique.	Months employed in other employment than trade in factory or home. / Mois employé à quelque autre emploi qu'un métier à la fabrique ou à la maison.	Earnings from occupation or trade $. / Gages provenant de son occupation ou métier $.	Extra earnings, from other than chief occupation or trade, $ / Gages supplémentaires, provenant d'autre source que son occupation principale, $.	Months at school in year. / Mois à l'école durant l'année.	Can read. / Sachant lire.	Can write. / Sachant écrire.	Can speak English. / Sachant parler Anglais.	Can speak French. / Sachant parler Français.	Mother tongue. (If spoken.) / Langue maternelle. (Si elle est parlée.)	a. Deaf and dumb. b. Blind. c. Unsound mind. / a. Sourd-muet. b. Aveugle. c. Atteint d'aliénation mentale.
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33	34
1	1	Pagin Edward	M	W	Head	M	Ireland	1851	50	Ireland	1849	V	Irish	Canadian	R.Cath.	Labourer			1					6	200			1	1	1		English	
2		" Mary	F	"	wife	M	21 Decem	1853	48	NBr		V	"	"	" "													1	1	1		"	
3		" Ida	F	"	da	S	3 "	1878	23	"		V	"	"	" "	School teacher			1						200			1	1	1		"	
4		" Eva	F	"	"	S	21 Oct	1880	21	"		V	"	"	" "	School teacher			1						300			1	1	1		"	
5		Lovell James	M	"	brother	S		1841	60	"		V	"	"	" "	Labourer			1						200			1	1	1		"	
6	2	Rogers Arthur	M	"	head	M	8 Aug	1846	55	Ireland	1866	V	Irish	"	" "	porter			1						575			1	1	1		"	
7		" Sarah	F	"	wife	M	1 Sept	1845	56	NBu		V	"	"	" "													1	1	1		"	
8		" Margaret	F	"	da	S	14 Aug	1875	26	"		V	"	"	" "													1	1	1		"	
9		" Mary A	F	"	"	S	11 Sept	1877	24	"		V	"	"	" "	tailoress			1					4	100			1	1	1		"	
10		" Sarah	F	"	"	S	17 Apr	1883	18	"		V	"	"	" "	Tailoress			1					6	150			1	1	1		"	
11	1	Mathurin Maurice	M	W	Head	M	14 Feb	1844	57	Sweden	1871	V	Swedish	"	" "	shipcarpenter			1					4		200		1	1	1		Lucadah	
12		" Mary	f	W	wife	M	23 Decem	1856	45	NBr (Co)		V	Scotch	"	Presbyn													1	1	1		Eng	
13		" Maria L	f	W	da	S	1 June	1881	20	NBu		V	Swedish	"	Bapt													1	1	1		"	
14		" Thelma	f	W	da	S	14 Decem	1890	10	"		V	"	"	"	student												1	1	1		"	
15	2	Mathurin Harvey	M	W	head	M	22 Sept	1875	26	"		V	"	"	Brethren	cook			1						288			1	1	1		"	
16		" Lauretta	f	W	wife	M	20 June	1878	23	"		V	Scotch	"	Bapt																		
17		" Lily May	f	W	da	S	17 May	1897	4	"		V	Swedish	"														x	x	1/2		"	
18		" Harvey Wm	M	W	son	S	8 Nov	1898	3	"		V	"	"														x	x	1/2		"	
19		" Roger	M	W	"	S	2 Aug	1899	1	"		V	"	"																1/2		"	
20	2	Johnson John	M	W	head	M	15 Apr	1876	25	Sweden	1896	V	"	"	Bapt	cook			1						288			1	1	1		"	
21		" Kate	f	W	wife	M	24 July	1878	23	NOu		V	"	"														1	1	1		"	
22	2	Mealey Albert	M	W	head	M	20 June	1865	35	NBr		V	Eng	"	"	Labourer			1					8	250			1	1	1		"	
23	2	Mealey Ethel	f	W	wife	M	18 Sept	1868	32	"		V	Eng	"														1	1	1		"	
24		" Samuel R	M	W	son	S	7 May	1896	5	"		V	"	"														1	1	1		"	
25		" Albert	M	W	"	S	25 May	1897	4	"		V	"	"																1/2		"	
26		" Hazel	f	W	da	S	16 Apr	1899	2	"		V	"	"																1/2		"	
27		" John	M	W	Boy(Inf)	S	15 Decem	1900	11/12	"		V	"	"																			
28	2	Learmen Wm	M	W	head	M	24 May	1846	55	NSu	1866	V	Scotch	"	Bapt	seaman mate			1						300			1	1	1		"	
29		" Jane	f	W	wife	M	2 July	1849	52	NSu		V	"	"	R Cath													1	1	1		"	
30		" Lucy	f	W	da	S	15 Sept	1876	25	"		V	"	"	" "													1	1	1		"	
31		" Wm J	M	W	son	S	28 June	1886	15	"		V	"	"	" "	clerk			1									1	1	1		"	
32		" John	M	W	son	S	28 Decem	1890	11	"		V	"	"	" "	student												10	1	1		"	
33		" Laura	f	W	da	S	24 Oct	1892	9	"		V	"	"	" "													10	1	1		"	
34	1	Fung Con	M	W	head	M		1846	55	Ireland	1870	V	Irish	"	" "	boilermaker	R		1							200		1	1	1		"	
35		" Ellen	f	W	wife	M		1840	61	"	"	V	"	"	" "													1	1	1		"	
36		" Belinda	f	W	da	S	22 Aug	1878	23	NBu		V	"	"	" "	tailoress			1					6	50				1	1		"	
37		" Con	M	W	son	S	27 June	1881	20	"		V	"	"	" "	boiler maker			1									1	1	1		"	
38	Dec 24	Flynn Wm	M	W	head	M	1 July	1867	34	"		V	"	"	" "	carpenter			x	1				6	200			1	1	1		"	
39		" Helen	f	W	wife	M	22 July	1867	34	"		V	"	"	" "														1	1		"	
40		" Mary	f	W	da	S	15 Oct	1892	9	"		V	"	"	" "	student												10	1	1		"	
41		" Wm J	M	W	son	S	16 Mar	1894	7	"		V	"	"	" "													10	1	1		"	
42		" Nellie	f	W	da	S	Oct	1897	4	"		V	"	"	" "															1/2		"	
43		" Belinda	f	W	"	S	Oct	1899	2	"		V	"	"	" "															1/2		"	
44	2	Boyle Andrew	M	W	head	M	26 July	1876	25	"		V	"	"	" "	shoemaker				1									1	1		"	
45		" Kate	f	W	wife	M	27 Jan	1881	20	"		V	Eng	"	" "															1/2		"	
46		" Ellen	f	W	da	S	7 July	1899	2	"		V	Irish	"	" "															1/2		"	
47	2	Jackson Wm	M	W	head	M		1859	42	"		V	Scotch	"	"	mason engineer			1						600			1	1	1		"	
48		" Rose	f	W	wife	M		1865	38	"		V	Irish	"	"													1	1	1		"	
49		" Wm H	M	W	son	S	2 Mar	1880	21	"		V	Scotch	"	"	electrical fitter			1						600			1	1	1		"	
50		" John	M	W	"	S	7 Decem	1885	15	"		V	"	"	"	clerk			1						150				1	1		"	